



Upute za upotrebu



INSTRUCTIONS AVAILABLE



TRANSLATION AVAILABLE

<https://medicaldevicesinc.com/ifu/>



Opis proizvoda

Halo Vents medicinski su proizvodi koji se sastoje od sloja ljepljivog hidrogela i sloja ljepljive podloge (bez lateksa). Proizvodi Halo Vents ne sadržavaju ljekovite tvari i nisu proizvedeni od prerađevina životinjskog ili ljudskog podrijetla. Halo Vents ne propuštaju tekućinu i zatvaraju ranu. Proizvodi Halo Vents namijenjeni su upotrebi dok se pacijent ne preveze u zdravstvenu ustanovu gdje će se ukloniti radi procjene pacijenta i daljnje skrbi.

Indikacije za upotrebu

Proizvodi Halo Vents osmišljeni su za pomoć u liječenju rana na prsištu s pomoću standardnih tehnika primjene zavoja koji pomažu hitnim službama i zdravstvenim djelatnicima u okruženju prije hospitalizacije. Proizvodi Halo Vents osmišljeni su za prekrivanje i zaštitu rana. Nemojte upotrebljavati zavoj kao zamjenu za šavove i ostale primarne metode za zatvaranje rana. Proizvodi Halo Vents namijenjeni su za jednokratnu upotrebu. Pokušajima višekratne upotrebe proizvoda Halo Vents možete uvesti kontaminaciju i infekciju.

Namjena/svrha

Halo Vents omogućuju ispuštanje zraka iz rana na prsištu. Halo Vents pomažu u sprječavanju i postupanju s tenzijskim pneumotorakom, koji potencijalno uzrokuje prodorna trauma prsišta.

Profil pacijenta

Halo Vents namijenjeni su za upotrebu u pacijenata s potencijalnom ranom na prsištu.

Primjena

1. Očistite i osušite područje.
2. Skinite prozirnu oblogu. Nemojte postavljati na sekundarnu površinu prije primjene da biste spriječili kontaminaciju.
3. Postavite Halo Vent tako da je strana s gelom okrenuta prema dolje, a proizvod je postavljen u sredinu rane.
4. Lagano pritisnite - nemojte rastezati tijekom nanošenja.
5. Nastavite s procjenom pacijenta i pratite hermetičko zatvaranje rane na prsištu s prozračivanjem. Pratite javljaju li se kod pacijenta simptomi razvoja tenzijskog pneumotoraksa.

Ti simptomi mogu uključivati:

- a. oštru bol u prsima, povećanu brzinu disanja, zaduhu, tahikardiju, ubrzan puls u mirovanju, ili nizak krvni tlak.
- b. Plava ili blijeda koža, usne ili nokti ili proširenje jugularne vene – izbočina u venama koje se spuštaju niz desnu stranu vrata osobe.

6. Prozračite i ponovno pričvrstite Halo Vent, po potrebi.
7. Ako su prisutne dodatne rane na prsištu, ponovite korake 1 – 4 drugim proizvodom Halo Vent.
8. Prevezite pacijenta u ustanovu za hitnu pomoć radi naknadne obrade i procjene.
9. Odložite u otpad nakon upotrebe u skladu sa smjernicama o otpadnim medicinskim proizvodima.



CLEAN AND DRY AREA



REMOVE PRODUCT FROM PACKAGING. REMOVE CLEAR LINER



APPLY PRODUCT WITH LIGHT PRESSURE. DO NOT STRETCH PRODUCT



TRANSPORT PATIENT TO EMERGENCY CARE FACILITY FOR POST TREATMENT



DO NOT USE IF PACKAGE IS DAMAGED OR OPEN



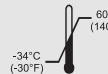
NOT MADE WITH NATURAL RUBBER LATEX



NON STERILE



DO NOT REUSE



STORAGE TEMPERATURE



MEDICAL DEVICE

Please contact or report any serious incidents regarding this product to the manufacturer and regulatory authorities.

[medicaldevicesinc.com](https://www.medicaldevicesinc.com)



Medical Devices, Inc.
11501 Metro Airport Center
Dr, STE 100, Romulus,
MI 48174, USA
+1 (800) 828-4681
info@medicaldevicesinc.com



2862

EC REP

Obelis s.a.
Bd. Général Wahis 53
1030 Brussels, Belgium
Tel: +(32) 2. 732. 59. 54
Fax: +(32) 2. 732. 60. 03



Upute za upotrebu



INSTRUCTIONS AVAILABLE



TRANSLATION AVAILABLE

<https://medicaldevicesinc.com/ifu/>



Upozorenja

- Nemojte postavljati Halo Vent na mjesta gdje ga pacijent može zatvoriti svojom tjelesnom težinom ili ga mogu zatvoriti drugi proizvodi za hitne slučajeve jer to može smanjiti ili prekinuti njegovu sposobnost pravilnog djelovanja.
- Pobrinite se da Halo Vent potpuno zatvori perimetar rane da bi se spriječio ulazak zraka, tekućina i nečistoća. Osobe s ranama na prsištu treba odmah prevesti u ustanovu za zdravstvenu skrb ili traume radi procjene.
- Nemojte upotrebljavati Halo Vent kao zamjenu za šavove i ostale primarne metode za zatvaranje rana.
- Pokušajima ponovne upotrebe proizvoda Halo Vent možete unijeti kontaminaciju i infekciju.
- Odložite u otpad nakon upotrebe u skladu sa smjernicama o otpadnim medicinskim proizvodima.
- Nemojte postavljati preko izbočenih predmeta jer time možete pogoršati ozljedu ili oštetiti otvore.

Kontraindikacije

Nemojte upotrebljavati za postkirurške primjene.

Karakteristike učinkovitosti

- Prianja za površinu kože u ekstremnim uvjetima i rasponima temperature, čak i u prisutnosti vlage, pleuralnih tekućina i/ili krvi.
- Obloga je osmišljena za učinkovito zatvaranje perimetra rane radi prekrivanja i zaštite.
- Omogućuje ispuštanje zraka iz prsne šupljine i ne propušta tekućine, zrak i nečistoće koje mogu prodrijeti u ranu iz vanjskog okruženja.

Kliničke koristi

- Smanjuje rizik od prodora zraka, tekućine ili nečistoća koje mogu kontaminirati ranu.
- Osigurava dodatno vrijeme u hitnim slučajevima dok se pacijent ne preveze u zdravstvenu ustanovu.
- Smanjuje rizik od tenzijskog pneumotoraksa.

Kliničke tvrdnje

- Učinkovito zatvara perimetar rane ako se primijeni prema uputama proizvođača.
- Ne propušta tekućinu, zrak i nečistoće koje mogu kontaminirati ranu.
- Omogućuje ispuštanje zraka iz prsne šupljine, čime se zauzvrat smanjuje rizik od tenzijskog pneumotoraksa.



CLEAN AND DRY AREA



REMOVE PRODUCT FROM PACKAGING. REMOVE CLEAR LINER



APPLY PRODUCT WITH LIGHT PRESSURE. DO NOT STRETCH PRODUCT



TRANSPORT PATIENT TO EMERGENCY CARE FACILITY FOR POST TREATMENT



DO NOT USE IF PACKAGE IS DAMAGED OR OPEN



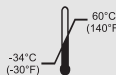
NOT MADE WITH NATURAL RUBBER LATEX



NOT STERILIZED



DO NOT REUSE



STORAGE TEMPERATURE



MEDICAL DEVICE

Please contact or report any serious incidents regarding this product to the manufacturer and regulatory authorities.

[medicaldevicesinc.com](https://www.medicaldevicesinc.com)



Medical Devices, Inc.
11501 Metro Airport Center
Dr, STE 100, Romulus,
MI 48174, USA
+1 (800) 828-4681
info@medicaldevicesinc.com



2862

EC REP

Obelis s.a.
Bd. Général Wahis 53
1030 Brussels, Belgium
Tel: +(32) 2. 732. 59. 54
Fax: +(32) 2. 732. 60. 03

